

しゅわつうやくしゃまどぐちせっち あんない 手話通訳者窓口設置のご案内

ねん がつ がつ
(2022年4月～9月)

ねりまく ちょうかく しょうがい かた しょくいん そうだん
練馬区では、聴覚に障害のある方が職員にスムーズにご相談がで
きるように、各施設に手話通訳者のいる窓口を設置しています。(予約不可)

くやくしょ そうごうふくしじむしょ ＜区役所・総合福祉事務所＞

ばしょ 場所	ようび 曜日	じかん 時間
くやくしょほんちょうしゃ 区役所本庁舎 <small>ちょうしゃあんない</small> 【庁舎案内(1・2階)】	まいしゅうげつ すいようび 毎週月・水曜日	ごぜん 【午前】 10時～12時
ひかり おかそうごうふくしじむしょ 光が丘総合福祉事務所 <small>ひかり おかみん</small> 【光が丘区民センター2階】	まいしゅうかようび 毎週火曜日	ごご 【午後】 1時～5時
しゃくじいそうごうふくしじむしょ 石神井総合福祉事務所 <small>しゃくじいちょうしゃ</small> 【石神井庁舎4階】	だい もくようび 第2・4木曜日	ごご 【午後】 1時～5時
おおいすみそうごうふくしじむしょ 大泉総合福祉事務所 <small>えきまぐちがわ</small> 【ゆめりあ1(駅北口側)・4階】	だい きんようび 第1・3金曜日	ごご 【午後】 1時～5時

しょうがいしゃちいきせいかつしえん ＜障害者地域生活支援センター＞

ばしょ 場所	ようび 曜日	じかん 時間
とよたましょうがいしゃちいきせいかつしえん 豊玉障害者地域生活支援センター(きらら)	まいしゅうどようび 毎週土曜日	ごご 【午後】 1時～4時
しゃくじいしょうがいしゃちいきせいかつしえん 石神井障害者地域生活支援センター(ういんぐ)	にちようび または日曜日	ごぜん 【午前】 10時～12時
ひかり おかしょうがいしゃちいきせいかつしえん 光が丘障害者地域生活支援センター(すてっぴ)	だい もくようび 第1・3木曜日	ごご 【午後】 1時～5時
おおいすみしょうがいしゃちいきせいかつしえん 大泉障害者地域生活支援センター(さくら)	だい きんようび 第2・4金曜日	ごご 【午後】 1時～5時

※₁ 上記の時間を過ぎた場合、通訳中でも相談を終了とさせていただきます。

※₂ 設置日は変更になる場合があります。詳しくはP4のカレンダーをご覧ください。

くやくしょ そうごうふくしじむしょ てつづ こ みなさま
～区役所・総合福祉事務所に手続きでお越しの皆様～

しゅわつうやくしゃ せっち
手話通訳者を区役所本庁舎・各総合福祉事務所に設置しておりますので、
ご利用ください。(区役所での手続き以外を目的とした通訳はできません。)

※詳しい設置日はP4をご覧ください。

ほんちょうしゃ りよう かた
《本庁舎をご利用の方》

- くやくしょ ほんちょうしゃ にしちょうしゃ ひがしちょうしゃ
・区役所（本庁舎・西庁舎・東庁舎）
のお手続きにご利用いただけます。
- ちょうしゃあんない かい しゅわつうやく
・庁舎案内（1・2階）にて手話通訳を
利用したいと、職員にお伝えください。

そうごうふくしじむしょ りよう かた
《総合福祉事務所をご利用の方》

- そうごうふくしじむしょ てつづ
・総合福祉事務所のお手続きに
ご利用いただけます。
- くみんじむしょ ちか ぶしよ
・区民事務所など近くの部署への
同行についてはご相談ください。

しょうがいしゃちいきせいかつしえん
～障害者地域生活支援センターで

にちじょうせいかつ そうだん きぼう みなさま
日常生活の相談をご希望の皆様 ～

しゅわつうやくしゃ ねりまく かくしょうがいしゃちいきせいかつしえん せっち
手話通訳者を練馬区の各障害者地域生活支援センターに設置しており
ますので、ご利用ください。

※詳しい設置日はP4をご覧ください。

とき りよう
《こんな時にご利用ください。》

- にちじょうせいかつ こま
・日常生活で困ったことがあるので、相談員に相談したい。
- でんわつうやく ぶんしょつうやく そうだん
・電話通訳、文書通訳については、ご相談ください。

※注意 ～こんな時は通訳できません～

- きんりん しせつ どうこうつうやく としょかん とせいじむしょ ゆうびんきょく
・近隣の施設への同行通訳（図書館・都税事務所・郵便局など）
- えいぎょうかつどう しゅうきょうかつどう せいじ せいとうかつどう かん つうやく
・営業活動、宗教活動、政治・政党活動に関する通訳

～ しゅわつうやくしゃはけんじぎょう りょう 手話通訳者派遣事業のご利用について ～

ようけん ぶくすう かた てつづ そうだん ちょうじかん わた そうてい
 ご用件が複数ある方、あらかじめ手続きや相談が長時間に渡ることが想定さ
 れる方は、手話通訳者派遣事業（事前に予約した通訳者を現場に派遣し通訳を
 おこな りょう ねが
 行う。）のご利用をお願いします。

くわ そうごうぶくしじむしよ なかむらばしぶくし お しゅわつうやく
 詳しくは、総合福祉事務所・中村橋福祉ケアセンターに置かれている「手話通訳・
 ようやくひっきはけんじぎょう あんない いろ ねりまく
 要約筆記派遣事業のご案内」（ピンク色のパンフレット）や練馬区ホームページ
 らん
 をご覧ください。

しゅわつうやくしゃ ようやくひっきしゃはけん もうしこ さき
 ～ 手話通訳者・要約筆記者派遣のお申込み先 ～
 とうきょうしゅわつうやくとうはけん
東京手話通訳等派遣センター

ふあつくす でんわ
 FAX・TEL 03(3341)5635 メール nerima@tokyo-shuwacenter.or.jp

と あ さき 【問い合わせ先】

くやくしよ そうごうぶくしじむしよ 区役所・総合福祉事務所

くやくしよほんちょうしゃ ちょうしゃあんない 区役所本庁舎 庁舎案内	ねりまくとよたまきた ほんちょうしゃ かい 練馬区豊玉北6-12-1 本庁舎1・2階 (電話) 3993-1111
ひかりがおかそうごうぶくしじむしよ しょうがいしゃしえんかかり 光が丘総合福祉事務所 障害者支援係	ねりまくひかりがおか ひかり おかくみん かい 練馬区光が丘2-9-6 光が丘区民センター2階 (電話) 5997-7796 (FAX) 5997-9701
しゃくじいそうごうぶくしじむしよ しょうがいしゃしえんかかり 石神井総合福祉事務所 障害者支援係	ねりまくしゃくじいまち しゃくじいちょうしゃ かい 練馬区石神井町3-30-26 石神井庁舎4階 (電話) 5393-2816 (FAX) 3995-1137
おおいすみそうごうぶくしじむしよ しょうがいしゃしえんかかり 大泉総合福祉事務所 障害者支援係	ねりまくひがしおおいすみ えききたぐちがわ かい 練馬区東大泉1-29-1 ゆめりあ1(駅北口側)4階 (電話) 5905-5272 (FAX) 5905-5277

しょうがいしゃちいきせいかつしえん 障害者地域生活支援センター

とよたましょうがいしゃちいきせいかつしえん 豊玉障害者地域生活支援センター(きらら)	ねりまくとよたまきた とよたま かい 練馬区豊玉北5-15-19 豊玉すこやかセンター6階 (電話) 3557-9222 (FAX) 3557-2090
ひかり おかしょうがいしゃちいきせいかつしえん 光が丘障害者地域生活支援センター(すてっぴ)	ねりまくひかりがおか ひかり おかくみん かい 練馬区光が丘2-9-6 光が丘区民センター6階 (電話) 5997-7858 (FAX) 5997-7857
しゃくじいしょうがいしゃちいきせいかつしえん 石神井障害者地域生活支援センター(ういんぐ)	ねりまくしゃくじいまち しゃくじいほけんそうだんじよないへいせつ 練馬区石神井町7-3-28 石神井保健相談所内併設 (電話) 3997-2181 (FAX) 3997-2182
おおいすみしょうがいしゃちいきせいかつしえん 大泉障害者地域生活支援センター(さくら)	ねりまくひがしおおいすみ おおいすみ こ かにいしえん へいせつ 練馬区東大泉5-35-2 大泉子ども家庭支援センター併設 (電話) 3925-7371 (FAX) 3925-7386

しゅわつうやくしゃせっち
 手話通訳者設置カレンダー (2022年4月～9月)

4月						
日	月	火	水	木	金	土
					1	2
					大泉	きらら
3	4	5	6	7	8	9
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	さくら	きらら
10	11	12	13	14	15	16
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	石神井	大泉	きらら
17	18	19	20	21	22	23
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	さくら	きらら
24	25	26	27	28	29	30
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	石神井		きらら

5月						
日	月	火	水	木	金	土
1	2	3	4	5	6	7
きらら	本庁				大泉	ういんぐ
8	9	10	11	12	13	14
きらら	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	ういんぐ
15	16	17	18	19	20	21
きらら	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	大泉	ういんぐ
22	23	24	25	26	27	28
きらら	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	ういんぐ
29	30	31				
きらら	本庁	光が丘				

6月						
日	月	火	水	木	金	土
			1	2	3	4
			本庁	すてっぶ	大泉	きらら
5	6	7	8	9	10	11
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	きらら
12	13	14	15	16	17	18
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	大泉	きらら
19	20	21	22	23	24	25
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	きらら
26	27	28	29	30		
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ		

7月						
日	月	火	水	木	金	土
					1	2
					大泉	ういんぐ
3	4	5	6	7	8	9
きらら	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	さくら	ういんぐ
10	11	12	13	14	15	16
きらら	本庁	光が丘	本庁	石神井	大泉	ういんぐ
17	18	19	20	21	22	23
きらら		光が丘	本庁	すてっぶ	さくら	ういんぐ
24/31	25	26	27	28	29	30
きらら	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	ういんぐ

8月						
日	月	火	水	木	金	土
	1	2	3	4	5	6
	本庁	光が丘	本庁	石神井	大泉	きらら
7	8	9	10	11	12	13
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	※	さくら	きらら
14	15	16	17	18	19	20
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	大泉	きらら
21	22	23	24	25	26	27
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	きらら
28	29	30	31			
ういんぐ	本庁	光が丘	本庁			

9月						
日	月	火	水	木	金	土
				1	2	3
				すてっぶ	大泉	ういんぐ
4	5	6	7	8	9	10
きらら	本庁	光が丘	本庁	石神井	さくら	ういんぐ
11	12	13	14	15	16	17
きらら	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	大泉	ういんぐ
18	19	20	21	22	23	24
きらら		光が丘	本庁	石神井	※	ういんぐ
25	26	27	28	29	30	
きらら	本庁	光が丘	本庁	すてっぶ	さくら	

※【石神井】8月11日(木)は祝日のため、8月4日(木)に振り替えます。

※【さくら】9月23日(金)は祝日のため、9月30日(金)に振り替えます。